

Görög Nemzetiségi Önkormányzat
1184 Budapest, Üllői út 400.
Telefon: 06-30-906-3730

MEGHÍVÓ


a Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének 2022. május 27-én (pénteken) 8:15-kor tartandó ülésére.
Helyszín: Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri
Hivatal (1184 Budapest, Üllői út 400.) I. emeleti Aula.

Napirendi pontok:

- 1.) A 2021. évi zárszámadás elfogadása.
Előterjesztő: Tsaroucha Christina elnök
- 2.) Koszorúzás Pontoszi Genocídium emlékére.
Előterjesztő: Tsaroucha Christina elnök
- 3.) Megemlékezés Tamás-vasárnap alkalmából.
Előterjesztő: Tsaroucha Christina elnök
- 4.) Kirándulás a fehérvárcsurgói Károlyi-kastélyba.
Előterjesztő: Tsaroucha Christina elnök
- 5.) Konstantin és Eleni templomi ünnepe.
Előterjesztő: Tsaroucha Christina elnök
- 6.) Megemlékezés Krisztus mennybemenete kapcsán.
Előterjesztő: Tsaroucha Christina elnök
- 7.) Görög-magyar nemzetiségi nap a XVIII. kerületi Szivárvány Tagóvodában.
Előterjesztő: Tsaroucha Christina elnök
- 8.) Béke rendezvény és könyvbemutató.
Előterjesztő: Tsaroucha Christina elnök
- 9.) Görög estről hozott testületi határozat módosítása.
Előterjesztő: Tsaroucha Christina elnök
- 10.) Görögországi találkozó Nei Poriban.
Előterjesztő: Tsaroucha Christina elnök
- 11.) Görögországi utazás Nea Plagiaba.
Előterjesztő: Tsaroucha Christina elnök

12.) Egyebek.

Budapest, 2022. május 24.


Tsaroucha Christina
elnök



ELŐTERJESZTÉS

a Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2022. május 27.-i ülésére

Tárgy: A 2021. évi zárszámadás

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (továbbiakban: Áht.) 91.§ (1) bekezdése alapján helyi nemzetiségi önkormányzat költségvetésének végrehajtására vonatkozó zárszámadási határozat tervezetét a jegyző készíti elő és a helyi nemzetiségi önkormányzat elnöke terjeszti a Képviselő-testület elé úgy, hogy az a Képviselő-testület elé terjesztését követő harminc napon belül, de legkésőbb a költségvetési évet követő ötödik hónap utolsó napjáig hatályba lépjen.

Az Áht. előírásainak megfelelően előterjesztem a Görög Nemzetiségi Önkormányzat 2021. évi zárszámadását.

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy az előterjesztést megtárgyalni és az alábbi határozati javaslatokat elfogadni szíveskedjék.

1. Határozati javaslat:

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény szerinti szerkezetben, az előterjesztés 1-8. mellékletei szerinti tartalommal a 2021. évi beszámolót 7.801.810.- Ft bevétellel és 7.292.442.- Ft kiadással elfogadja.

Felelős: Tsaroucha Christina elnök

Határidő: 2022. május 27.

2. Határozati javaslat:


A Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete felkéri az elnököt, hogy gondoskodjon a Görög Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetéséről szóló határozatának módosítása során a maradvány előirányozásáról.

Felelős: Tsaroucha Christina elnök

Határidő: 2022. május 27.


Budapest, 2022. MAJ. 19

Tisztelettel:


Tsaroucha Christina
elnök



Az előterjesztés összhangban van a jogszabályokkal:


dr. Ronyecz Róbert
jegyző

Mellékletek:

- | | |
|---|---------------------------|
| 1. Bevételi főtábla | 5. Eredménykimutatás |
| 2. Kiadási főtábla | 6. Maradványkimutatás |
| 3. Működési és felhalmozási bevételek és kiadások mérlege | 7. Pénzeszközök változása |
| 4. Mérleg | 8. Vagyonkimutatás |

Mellékletek

	Oldal
1. Bevételi főtábla	1
2. Kiadási főtábla	2
3. Működési és felhalmozási bevételek és kiadások mérlege	3
4. Mérleg	4
5. Eredménykimutatás	5
6. Maradványkimutatás	6
7. Pénzeszközök változása	7
8. Vagyonkimutatás	8

XVIII.ker.Görög Nemzetiségi Önkormányzat
2021. évi zárszámadás
Bevételi főtábla

1. melléklet
Ft

		Eredeti ei.		Mód. Ei. 2.		Telj.I-XII.hó	
		Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat
1.	Egyéb működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről (2+3)	2 072 663		6 407 489		6 407 489	
2.	- <i>Önkormányzati támogatás</i>	1 032 663		2 182 663		2 182 663	
3.	- <i>Központi költségvetési támogatás</i>	1 040 000		4 224 826		4 224 826	
I.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről (1)	2 072 663		6 407 489		6 407 489	
4.	Kamatbevételek			1		1	
5.	Egyéb működési bevételek			3 900		3 900	
II.	Működési bevételek (4+5)			3 901		3 901	
III.	Költségvetési bevételek (I+II)	2 072 663		6 411 390		6 411 390	
5.	Előző év költségvetési maradványának igénybevétele			1 390 420		1 390 420	
6.	Maradvány igénybevétele (5)			1 390 420		1 390 420	
7.	Belföldi finanszírozás bevételei (6)			1 390 420		1 390 420	
IV.	Finanszírozási bevételek (7)			1 390 420		1 390 420	
V.	Bevétel összesen (III+IV)	2 072 663		7 801 810		7 801 810	

XVIII.ker. Görög Nemzetiségi Önkormányzat
2021. évi zárszámadás
Kiadási főtábla

2. melléklet
Ft

		Eredeti ei.		Mód. Ei. 2.		Telj.I-XII.hó	
		Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat
1.	Választott tisztségviselők juttatásai	1 103 988		1 103 988		1 091 568	
2.	Munkavégzésre irányuló egyéb jogviszonyban nem saját foglalkoztatottnak fizetett juttatások	100 000		100 000		75 000	
3.	Külső személyi juttatások (1+2)	1 203 988		1 203 988		1 166 568	
I.	Személyi juttatások (3)	1 203 988		1 203 988		1 166 568	
II.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	185 068		185 068		151 638	
4.	Üzemeltetési anyagok beszerzése	100 000		836 225		836 225	
5.	Készletbeszerzés (4)	100 000		836 225		836 225	
6.	Egyéb szolgáltatások	400 000		4 708 149		4 294 456	
7.	Szolgáltatási kiadások (6)	400 000		4 708 149		4 294 456	
8.	Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó	145 334		380 107		380 107	
9.	Egyéb dologi kiadások	38 273		58 273		33 448	
10.	Különféle befizetések és egyéb dologi kiadások (8+9)	183 607		438 380		413 555	
III.	Dologi kiadások (5+7+10)	683 607		5 982 754		5 544 236	
11.	Egyéb működési célú támogatások államháztartáson belülre			430 000		430 000	
12.	Egyéb működési célú támogatások államháztartáson kívülre						
IV.	Egyéb működési célú kiadások (11+12)			430 000		430 000	
V.	Költségvetési kiadások (I+...+IV)	2 072 663		7 801 810		7 292 442	
VI.	Kiadás összesen (V)	2 072 663		7 801 810		7 292 442	

Ssz.	MEGNEVEZÉS	Eredeti ei.	Mód.ei.2.	Telj.I-XII.hó
	I. Működési bevételek és kiadások			
1.	Működési célú támogatások Áht-n belülről	2 072 663	6 407 489	6 407 489
2.	Közhatalmi bevételek			
3.	Működési bevételek		3 901	3 901
4.	Működési célú átvett pénzeszközök			
5.	Működési célú bevételek összesen (1 +...+ 4)	2 072 663	6 411 390	6 411 390
6.	Személyi juttatások	1 203 988	1 203 988	1 166 568
7.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	185 068	185 068	151 638
8.	Dologi kiadások	683 607	5 982 754	5 544 236
9.	Ellátottak pénzbeli juttatásai			
10.	Egyéb működési célú kiadások		430 000	430 000
11.	Működési célú kiadások összesen (6 +...+ 10)	2 072 663	7 801 810	7 292 442
12.	Működési egyenleg (5 - 11)		-1 390 420	-881 052
	II. Felhalmozási célú bevételek és kiadások			
13.	Felhalmozási célú támogatások Áht-n belülről			
14.	Felhalmozási bevételek			
15.	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök			
16.	Felhalmozási célú bevételek összesen (13 +...+15)			
17.	Beruházások			
18.	Felújítások			
19.	Egyéb felhalmozási célú kiadások			
20.	Felhalmozási célú kiadások összesen (17 +...+19)			
21.	Felhalmozási egyenleg (16 - 20)			
	III. Finanszírozási bevételek és kiadások			
22.	Működési maradvány igénybevétele		1 390 420	1 390 420
23.	Felhalmozási maradvány igénybevétele			
24.	Finanszírozási bevételek összesen (22 + 23)		1 390 420	1 390 420
25.	Finanszírozási kiadások összesen			
26.	Finanszírozási egyenleg (24 - 25)		1 390 420	1 390 420
	Összesen (I + II + III)			
27.	BEVÉTELEK ÖSSZESEN (5 + 16 + 24)	2 072 663	7 801 810	7 801 810
28.	KIADÁSOK ÖSSZESEN (11 + 20 + 25)	2 072 663	7 801 810	7 292 442
29.	KÖLTSÉGVETÉSI ÉS FINANSZÍROZÁSI EGYENLEG (12 + 21 + 26)			509 368

ESZKÖZÖK	2020. évi kölségetési beszámoló	2021. évi kölségetési beszámoló
A/II/2 Gépek, berendezések, felszerelések, járművek	260 000	260 000
A/II Tárgyi eszközök (=A/II/1+...+A/II/5)	260 000	260 000
A) NEMZETI VAGYONBA TARTOZÓ BEFEKTETETT ESZKÖZÖK (=A/I+A/II+A/III+A/IV)	260 000	260 000
C/II/1 Forintpénztár	25 975	18 165
C/II Pénztárak, csekkek, betétkönyvek (=C/II/1+C/II/2+C/II/3)	25 975	18 165
C/III/1 Kincstáron kívüli forintszámlák	1 364 445	491 203
C/III Forintszámlák (=C/III/1+C/III/2)	1 364 445	491 203
C) PÉNZESZKÖZÖK (=C/I+...+C/IV)	1 390 420	509 368
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN (=A+B+C+D+E+F)	1 650 420	769 368

FORRÁSOK	2020. évi kölségetési beszámoló	2021. évi kölségetési beszámoló
G/I Nemzeti vagyon induláskori értéke	1 103 428	1 103 428
G/III Egyéb eszközök induláskori értéke és változásai	706 872	706 872
G/IV Felhalmozott eredmény	-1 628 102	-264 713
G/VI Mérleg szerinti eredmény	1 363 389	-906 218
G/ SAJÁT TŐKE (= G/I+...+G/VI)	1 545 587	639 369
H/I/1 Kölségetési évben esedékes kötelezettségek személyi juttatásokra		12 000
H/I/2 Kölségetési évben esedékes kötelezettségek munkaadókat terhelő járulékokra és szociális hozzájárulási adóra		13 000
H/I Kölségetési évben esedékes kötelezettségek (=H/I/1+...+H/I/9)		25 000
H) KÖTELEZETTSÉGEK (=H/I+H/II+H/III)		25 000
J/2 Kölségek, ráfordítások passzív időbeli elhatárolása	104 833	104 999
J) PASSZÍV IDŐBELI ELHATÁROLÁSOK (=J/1+J/2+J/3)	104 833	104 999
FORRÁSOK ÖSSZESEN (=G+H+I+J)	1 650 420	769 368

	2020. évi költségvetési beszámoló	2021. évi költségvetési beszámoló
07 Egyéb működési célú támogatások eredményszámléletű bevételei	6 917 615	6 407 489
09 Különféle egyéb eredményszámléletű bevételek	843 505	3 900
III Egyéb eredményszámléletű bevételek (=06+07+08+09)	7 761 120	6 411 389
10 Anyagköltség	508 804	836 225
11 Igénybe vett szolgáltatások értéke	3 422 868	4 294 456
IV Anyagjellegű ráfordítások (=10+11+12+13)	3 931 672	5 130 681
15 Személyi jellegű egyéb kifizetések	1 021 703	1 178 568
16 Bérjárulékok	165 924	164 804
V Személyi jellegű ráfordítások (=14+15+16)	1 187 627	1 343 372
VI Értékcsökkenési leírás	129 913	
VII Egyéb ráfordítások	1 148 519	843 555
A) TEVÉKENYSÉGEK EREDMÉNYE (=I±II+III-IV-V-VI-VII)	1 363 389	-906 219
20 Egyéb kapott (járó) kamatok és kamatjellegű eredményszámléletű bevételek		1
VIII Pénzügyi műveletek eredményszámléletű bevételei (=17+18+19+20+21)		1
B) PÉNZÜGYI MŰVELETEK EREDMÉNYE (=VIII-IX)		1
C) MÉRLEG SZERINTI EREDMÉNY (=±A±B)	1 363 389	-906 218

XVIII. ker. Görög Nemzetiségi Önkormányzat
2021. évi zárszámadás
Maradványkimutatás

6. melléklet
Ft

	Megnevezés	Összeg
01	Alaptevékenység költségvetési bevételei	6 411 390
02	Alaptevékenység költségvetési kiadásai	7 292 442
I	Alaptevékenység költségvetési egyenlege (=01-02)	-881 052
03	Alaptevékenység finanszírozási bevételei	1 390 420
II	Alaptevékenység finanszírozási egyenlege (=03-04)	1 390 420
A)	Alaptevékenység maradványa (=±I±II)	509 368
C)	Összes maradvány (=A+B)	509 368
E)	Alaptevékenység szabad maradványa (=A-D)	509 368

Nyitó pénzkészlet		1 390 420
Költségvetési bevételek	(+)	6 411 390
Költségvetési kiadások	(-)	7 292 442
Záró pénzkészlet		509 368

Sorszám	Megnevezés	Bruttó érték	Nettó érték
	ESZKÖZÖK		
01.	I. Immateriális javak		
02.	II. Tárgyi eszközök (3+25)	260 000	260 000
03.	II/1. Törzsvagyon (4+12+13)	0	0
04.	a./ Forgalomképtelen ingatlanok (5-től 11-ig)	0	0
05.	1. Út, híd, járda, alul-és felüljárók		
06.	2. Közforgalmú repülőtér		
07.	3. Parkok, játszóterek		
08.	4. Folyók, vízfolyások, természetes és mesterséges tavak		
09.	5. Árvízvédelmi töltések, belvízcsatornák		
10.	6. Egyéb ingatlanok		
11.	7. Folyamatban lévő ingatlan beruházás, felújítás		
12.	b./ Nemzetgazdasági szempontból kiemelt jelentőségű ingatlanok		
13.	c./ Korlátozottan forgalomképes ingatlanok (14-től 24-ig)	0	0
14.	1. Vízellátás közművel		
15.	2. Szennyvíz és csapadékvíz elvezetése közművel		
16.	3. Távhőellátás		
17.	4. Közművek védőterületei		
18.	5. Intézmények ingatlanai		
19.	6. Sportlétesítmények		
20.	7. Állat és növénykert		
21.	8. Középületek és hozzájuk tartozó földek		
22.	9. Műemlékek		
23.	10. Védett természeti területek		
24.	11. Folyamatban lévő ingatlan beruházás		
25.	II/2. Üzleti vagyon (26+30)	260 000	260 000
26.	a./ Forgalomképes ingatlanok (27+28+29)	0	0
27.	1. Telkek, zártkerti-és külterületi földterületek		
28.	2. Épületek		
29.	3. Folyamatban lévő ingatlan beruházás		
30.	b./ Egyéb tárgyi eszközök (31+32+33+34)	260 000	260 000
31.	1. Gépek, berendezések, felszerelések, járművek	260 000	260 000
32.	2. Ingatlanok és a kapcsolódó vagyoni értékű jogok		
33.	3. Beruházások, felújítások		
34.	4. Tárgyi eszközök értékhelyesbítése		
35.	III. Befektetett pénzügyi eszközök (36+40)	0	0
36.	III/1. Törzsvagyon (37+38)	0	0
37.	a./ Forgalomképtelen		
38.	b./ Korlátozottan forgalomképes (39)	0	0
39.	1. Tartós részesedések		
40.	III/2. Üzleti vagyon (41+42)	0	0
41.	1. Tartós hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok		
42.	2. Befektetett pénzügyi eszközök értékhelyesbítése		
43.	IV. Koncesszióba, vagyonkezelésbe adott eszközök	0	0
44.	A.) Nemzeti vagyonba tartozó befektetett eszközök összesen (1+2+35+43)	260 000	260 000
45.	I. Készletek		
46.	II. Értékpapírok		
47.	B.) Nemzeti vagyonba tartozó forgóeszközök (45+46)	0	0
48.	I. Lekötött bankbetétek		
49.	II. Pénztárak, csekkek, betétkönyvek	18 165	18 165
50.	III. Forintszámlák	491 203	491 203
51.	IV. Devizaszámlák		
52.	V. Idegen pénzeszközök		
53.	C.) Pénzeszközök (48+49+50+51+52)	509 368	509 368

Sorszám	Megnevezés	Bruttó érték	Nettó érték
54.	I. Költségvetési évben esedékes követelések (55-től 62-ig)	0	0
55.	1. Költségvetési évben esedékes követelések működési célú támogatások bevételeire államháztartáson belülről		
56.	2. Költségvetési évben esedékes követelések felhalmozási célú támogatások bevételeire államháztartáson belülről		
57.	3. Költségvetési évben esedékes követelések közhatalmi bevételre		
58.	4. Költségvetési évben esedékes követelések működési bevételre		
59.	5. Költségvetési évben esedékes követelések felhalmozási bevételre		
60.	6. Költségvetési évben esedékes követelések működési célú átvett pénzeszközre		
61.	7. Költségvetési évben esedékes követelések felhalmozási célú átvett pénzeszközre		
62.	8. Költségvetési évben esedékes követelések finanszírozási bevételekre		
63.	II. Költségvetési évet követően esedékes követelések (64-től 71-ig)	0	0
64.	1. Költségvetési évet követően esedékes követelések működési célú támogatások bevételeire államháztartáson belülről		
65.	2. Költségvetési évet követően esedékes követelések felhalmozási célú támogatások bevételeire államháztartáson belülről		
66.	3. Költségvetési évet követően esedékes követelések közhatalmi bevételre		
67.	4. Költségvetési évet követően esedékes követelések működési bevételre		
68.	5. Költségvetési évet követően esedékes követelések felhalmozási bevételre		
69.	6. Költségvetési évet követően esedékes követelések működési célú átvett pénzeszközre		
70.	7. Költségvetési évet követően esedékes követelések felhalmozási célú átvett pénzeszközre		
71.	8. Költségvetési évet követően esedékes követelések finanszírozási bevételekre		
72.	III. Követelés jellegű sajátos elszámolások		
73.	D.) Követelések összesen (54+63+72)	0	0
74.	I. December havi illetmények, munkabérek elszámolása		
75.	II. Utalványok, bérletek és más hasonló készpénz-helyettesítő fizetési eszköznek nem minősülő eszközök elszámolásai		
76.	III. Áfa elszámolás		
77.	E.) Egyéb sajátos eszközoldali elszámolások (74+75+76)	0	0
78.	F.) Aktív időbeli elhatárolások		
79.	Eszközök összesen: (44+47+53+73+77+78)	769 368	769 368

Sorszám	Megnevezés	Bruttó érték	Nettó érték
	FORRÁSOK		
80.	I. Nemzeti vagyon induláskori értéke	1 103 428	1 103 428
81.	II. Nemzeti vagyon változásai		
82.	III. Egyéb eszközök induláskori értéke és változásai	706 872	706 872
83.	IV. Felhalmozott eredmény	-264 713	-264 713
84.	V. Eszközök értékhelyesbítésének forrása		
85.	VI. Mérleg szerinti eredmény	-906 218	-906 218
86.	G.) Saját tőke összesen (80.+...+85)	639 369	639 369
87.	I. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek (88-tól 96-ig)	25 000	25 000
88.	1. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek személyi juttatásokra	12 000	12 000
89.	2. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek munkaadót terhelő járulékokra és szociális hozzájárulási adóra	13 000	13 000
90.	3. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek dologi kiadásokra		
91.	4. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek ellátottak pénzbeli juttatásaira		
92.	5. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek egyéb működési célú kiadásokra		
93.	6. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek beruházásokra		
94.	7. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek felújításokra		
95.	8. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek egyéb felhalmozási célú kiadásokra		
96.	9. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek finanszírozási kiadásokra		
97.	II. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek (98-tól 106-ig)	0	0
98.	1. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek személyi juttatásokra		
99.	2. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek munkaadót terhelő járulékokra és szociális hozzájárulási adóra		
100.	3. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek dologi kiadásokra		
101.	4. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek ellátottak pénzbeli juttatásaira		
102.	5. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek egyéb működési célú kiadásokra		
103.	6. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek beruházásokra		
104.	7. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek felújításokra		
105.	8. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek egyéb felhalmozási célú kiadásokra		
106.	9. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek finanszírozási kiadásokra		
107.	III. Kötelezettség jellegű sajátos elszámolások		
108.	H.) Kötelezettségek összesen (87+97+107)	25 000	25 000
109.	I.) Kincstári számlavezetéssel kapcsolatos elszámolások		
110.	J.) Passzív időbeli elhatárolások	104 999	104 999
111.	Források összesen: (86+108+109+110)	769 368	769 368

ESZKÖZÖK	sor- szám	Bruttó érték	Nettó érték
VAGYONKIMUTATÁS a "0"-ra leírt eszközökről 2021.			
A/I. Immateriális javak (2+3)	1	0	0
"0"-ra leírt, de használatban lévő	2		
"0"-ra leírt, használaton kívüli	3		
A/II. Tárgyi eszközök (5+8+11+14)	4	878 127	0
1. Ingatlanok és kapcsolódó vagyoni értékű jogok (6+7)	5	0	0
"0"-ra leírt, de használatban lévő	6		
"0"-ra leírt, használaton kívüli	7		
2. Gépek, berendezések, felszerelések és járművek (9+10)	8	878 127	0
"0"-ra leírt, de használatban lévő	9	878 127	
"0"-ra leírt, használaton kívüli	10		
3. Tenyészállatok (12+13)	11	0	0
"0"-ra leírt, de használatban lévő	12		
"0"-ra leírt, használaton kívüli	13		
A/IV. Koncesszióba, vagyongkezelésbe adott eszközök (15+16)	14	0	0
"0"-ra leírt, de használatban lévő	15		
"0"-ra leírt, használaton kívüli	16		
ÖSSZESEN (1+4+14)	17	878 127	0

ESZKÖZÖK	sor- szám	Mennyiség (db)	Érték (Ft)
VAGYONKIMUTATÁS a használatban lévő kisértékű eszközökről és készletekről 2021.			
A/I. Immateriális javak	1		
A/II. Tárgyi eszközök (3+4+5)	2	0	0
1. Ingatlanok és kapcsolódó vagyoni értékű jogok	3		
2. Gépek, berendezések, felszerelések és járművek	4		
3. Tenyészállatok	5		
B/I. Készletek (7+8+9+10+11)	6	0	0
1. Vásárolt készletek	7		
2. Átsorolt, követelés fejében átvett készletek	8		
3. Egyéb készletek	9		
4. Befejezetlen termelés, félkész termékek, késztermékek	10		
5. Növendék-, hízó és egyéb állatok	11		
ÖSSZESEN (1+2+6)	12	0	0

ESZKÖZÖK	sor- szám	Mennyiség (db)	Érték (Ft)
VAGYONKIMUTATÁS a 01-02 számlacsoportba nyilvántartott eszközökről 2021.			
I. Befektetett eszközök (2+3+4+5)	1	0	0
1. Államháztartáson belüli vagyongkezelésbe adott eszközök	2		
2. Bérbe vett befektetett eszközök	3		
3. Letétbe, bizományba, üzemeltetésre átvett befektetett eszközök	4		
4. PPP konstrukcióban használt befektetett eszközök	5		
II. Készletek (7+8+9)	6	0	0
1. Bérbe vett készletek	7		
2. Letétbe, bizományba vett készletek	8		
3. Intervenciós készletek	9		
ÖSSZESEN (1+6)	10	0	0

Megnevezés	sor- szám	Mennyiség (db)	Érték (Ft)
Képzőművészeti alkotások(kisplasztika)			
VAGYONKIMUTATÁS a NVT. 1.§ (2) bekezdés g) és h) pontja szerinti kulturális javakról és régészeti leletekről 2021.			
Képzőművészeti alkotások	1		
Kép- és hangarchívum	2		
Gyűjtemények	3		
Kulturális javak	4		
Régészeti leletek	5		
Összesen (1+2+3+4+5)	6	0	0


Megnevezés	sor- szám	Mennyiség (db)	Érték (Ft)
Képzőművészeti alkotások(kisplasztika)			
VAGYONKIMUTATÁS a függő követelésekről és kötelezettségekről, a biztos (jövőbeni) követelésekről 2021.			
I. Függő követelések (2+3)	1	0	0
1. Támogatási célú előlegekkel kapcsolatos elszámolási követelések	2		
2. Egyéb függő követelések	3		
II. Biztos (jövőbeni) követelések	4		
III. Függő kötelezettségek (6+7+8+9+10)	5	0	0
1. Kezességgel-, garanciavállalással kapcsolatos függő kötelezettségek	6		
2. Peres ügyekkel kapcsolatos függő kötelezettségek	7		
3. El nem ismert tartozások	8		
4. Támogatási célú előlegekkel kapcsolatos elszámolási kötelezettségek	9		
5. Egyéb függő Kötelezettségek	10		
Összesen (1+4+5)	11	0	0

JELENLÉTI ÍV

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi
Önkormányzat Képviselő-testületének **2022. május 27-én,**
pénteken 8:15-kor megtartott testületi ülésén megjelentekről.

Képviselők:

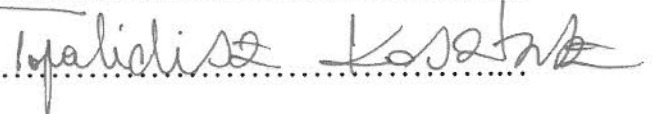
1. Tsaroucha Christina elnök


.....

2. Makkainé Szelindi Stella elnökhelyettes


.....

3. Topalidisz Kosztasz képviselő


.....

Megjelentek:

1. Kohut Gyula – nemzetiségi referens


.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....





JEGYZŐKÖNYV

Készült: Budapesten, 2022. május 27-én a Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal (1184 Budapest, Üllői út 400.) I. emeleti Aulájában a Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 8 óra 15 perckor kezdődött testületi ülésén.

Tárgy: testületi ülés.

Jelen vannak:

Tsaroucha Christina elnök
Makkainé Szelindi Stella elnökhelyettes
Topalidisz Kosztasz képviselő

Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal		
IKT.DAT.:	2022 JÚN 17.	
IKT.SZAM:	38/1-5/2022	MELL. DB.
ELŐADÓ:	ELŐSZAM:	IRAT. H.
X. Gy.		ea.

Megjelent:

Kohut Gyula – Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal Társadalmi Kapcsolatok Főosztálya szervezési és nemzetiségi referens, jegyzői megbízott

Tsaroucha Christina elnök: megnyitja a Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének ülését és köszönti a megjelent elnökhelyettest asszonyt, képviselő urat és a nemzetiségi referenst. Megállapítja, hogy a XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 fővel határozatképes. A jegyzőkönyv hitelesítőjének Makkainé Szelindi Stella elnökhelyettest javasolja. Érdeklődik, hogy elfogadja a felkérést?

Makkainé Szelindi Stella elnökhelyettes: igen, elfogadja a felkérést.

Tsaroucha Christina elnök: felkéri a Képviselő-testületet, hogy szavazzanak a jegyzőkönyv-hitelesítő személyéről. Határozathozatal következik.

36/2022. (V. 27.) sz. GNÖ-határozat

Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta Makkainé Szelindi Stella elnökhelyettest jegyzőkönyv-hitelesítőnek.

Tsaroucha Christina elnök: ismerteti a meghívóban szereplő napirendi pontokat.

Napirendi pontok:

- 1.) A 2021. évi zárszámadás elfogadása.
- 2.) Koszorúzás Pontoszi Genocídium emlékére.
- 3.) Megemlékezés Tamás-vasárnap alkalmából.
- 4.) Kirándulás a fehérvárcsurgói Károlyi-kastélyba.
- 5.) Konstantin és Eleni templomi ünnepe.
- 6.) Megemlékezés Krisztus mennybemenete kapcsán.
- 7.) Görög-magyar nemzetiségi nap a XVIII. kerületi Szívárvány Tagóvodában.
- 8.) Béke rendezvény és könyvbemutató.
- 9.) Görög estről hozott testületi határozat módosítása.

- 10.) Görögországi találkozó Nei Poriban.
- 11.) Görögországi utazás Nea Plagiaba.
- 12.) Egyebek.

Tsaroucha Christina elnök: érdeklődik, hogy van-e észrevétel, vagy javaslat a napirendi pontok tárgyalásával kapcsolatban. Mivel észrevétel vagy javaslat nincsen, ezért kéri, hogy szavazzanak a napirendi pontok elfogadásáról. Határozathozatal következik.

37/2022. (V. 27.) sz. GNÖ-határozat

Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta a meghívóban szereplő napirendi pontokat:

- 1.) A 2021. évi zárszámadás elfogadása.
- 2.) Koszorúzás Pontoszi Genocídium emlékére.
- 3.) Megemlékezés Tamás-vasárnap alkalmából.
- 4.) Kirándulás a fehérvárcsurgói Károlyi-kastélyba.
- 5.) Konstantin és Eleni templomi ünnepe.
- 6.) Megemlékezés Krisztus mennybemenete kapcsán.
- 7.) Görög-magyar nemzetiségi nap a XVIII. kerületi Szivárvány Tagóvodában.
- 8.) Béke rendezvény és könyvbemutató.
- 9.) Görög estről hozott testületi határozat módosítása.
- 10.) Görögországi találkozó Nei Poriban.
- 11.) Görögországi utazás Nea Plagiaba.
- 12.) Egyebek.

1. napirendi pont: A 2021. évi zárszámadás elfogadása.

Tsaroucha Christina elnök: kiegészítéshez megadja a szót.

Kohut Gyula: mindhárom görög nemzetiségi képviselő számára ismert, hogy minden év májusában szoktak dönteni az előző évi zárszámadásukról. A tavalyi évi költségvetésüket a zárszámadással zárják. Az előterjesztést görög elnök asszony áttekintette és aláírta, majd ezt követően megküldte a testületi ülés előtt az előterjesztést, így az mindenkinek rendelkezésére áll. Két határozati javaslat szerepel az előterjesztésben.

Tsaroucha Christina elnök: a kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti az előterjesztésben szereplő határozati javaslatokat. Az első: „*Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény szerinti szerkezetben, az előterjesztés 1-8. mellékletei szerinti tartalommal a 2021. évi beszámolót 7.801.810.-Ft bevétellel és 7.292.442.-Ft kiadással elfogadja.*” A második: „*Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete felkéri az elnököt, hogy gondoskodjon a Görög Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetéséről szóló határozatának módosítása során a maradvány előirányzatosságáról.*” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

38/2022. (V. 27.) sz. GNÖ-határozat

Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény szerinti szerkezetben, az előterjesztés 1-8. mellékletei szerinti tartalommal a 2021. évi beszámolót 7.801.810.-Ft bevétellel és 7.292.442.-Ft kiadással elfogadta.

Felelős: Tsaroucha Christina elnök

Határidő: 2022. május 27.

39/2022. (V. 27.) sz. GNÖ-határozat

Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal felkérte az elnököt, hogy gondoskodjon a Görög Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetéséről szóló határozatának módosítása során a maradvány előirányzatosításáról.

Felelős: Tsaroucha Christina elnök

Határidő: 2022. május 27.

Tsaroucha Christina elnök: napirendi pont tárgyalását lezárja.

2. napirendi pont: Koszorúzás Pontoszi Genocídium emlékére.

Tsaroucha Christina elnök: a napirendi pont kapcsán ismerteti, hogy május 19-ét a görög parlament 1994-ben a pontoszi görögség ellen elkövetett török népirtás emléknapijának nyilvánította. 1919. május 19-én ezen a napon szállt partra Musztafa Kemál, azaz Atatürk (a törökök atyja) a pontoszi Szampszundában (törökül: Samson), hogy véget vessen az ottani görögök függetlenedési terveinek. Ezt a szomorú napot megemlékezés keretében elevenítették fel a IX. kerület, Börzsöny utca 2. szám alatt lévő Görögség Házában. A koszorúzás főszervezője az Országos Görög Önkormányzat volt és 2022. május 19-én, csütörtök 18 órakor kezdődött. Részt vettek az eseményen és koszorút helyeztek el a nemzetiségi önkormányzat nevében. A koszorú költsége 13.000.-Ft volt, amelyet a 2022. évi feladatalapú költségvetési támogatás terhére kér utólagosan jóváhagyni. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatot: „Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete utólagosan elfogadja, hogy részt vettek és koszorúztak a pontoszi genocídium emlékére megtartott megemlékezésen és koszorúzáson 2022. május 19-én, csütörtök 18 órai kezdettel IX. kerületi Görögség Házában, illetve utólagosan jóváhagy a koszorú költségére 13.000.-Ft-ot a 2022. évi feladatalapú költségvetési támogatás terhére, a 2022. évi költségvetésből.” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

40/2022. (V. 27.) sz. GNÖ-határozat

Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal utólagosan elfogadta, hogy részt vettek és koszorúztak a pontoszi genocídium emlékére megtartott megemlékezésen és koszorúzáson 2022. május 19-én, csütörtök 18 órai kezdettel IX. kerületi Görögség Házában, illetve utólagosan jóváhagyott a koszorú költségére 13.000.-Ft-ot a 2022. évi feladatalapú költségvetési támogatás terhére, a 2022. évi költségvetésből.

Felelős: Tsaroucha Christina elnök

Határidő: 2022.

Tsaroucha Christina elnök: napirendi pont tárgyalását lezárja.

3. napirendi pont: Megemlékezés Tamás-vasárnap alkalmából.

Tsaroucha Christina elnök: tájékoztatja a Képviselő-testületet, hogy az április 28-án, csütörtökön 16 órai kezdettel megtartott Görög Nyugdíjas Klubbal együtt megemlékezést is tartottak a Tamás-vasárnap alkalmából a XVIII. kerületi Nemzetiségek Házában. A történet szerint Húsvét utáni második héten Krisztus megjelent Tamás apostolnak. Fontos megjegyezni, hogy a nyolcas számnak szimbolikus jelentése van mind a zsidó, mind a keresztény spirituális hagyományban. Többet jelent beteljesedésnél vagy teljességnél: Isten Országára utal, az eljövendő világ életére, mivel a hetes szám a földi lét idejét jelöli. A sabbath, a hetedik nap a nyugalom megáldott napja ebben a világban,

a hét utolsó napja. A „hét első napja”, a „sabbath utáni” nap, melyet mind a négy evangélium úgy örökít meg, mint Krisztus feltámadásának napját. Fontos vallási ünnepük, amelyet Görögországban is megünnepelnek. A résztvevők létszáma 30 fő volt és nem jelentett költséget a nemzetiségi önkormányzat számára. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatot: *„Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete utólagosan elfogadja, hogy Tamás-vasárnap alkalmából egyházi hagyomány bemutatásával megemlékezést tartottak Tamás-vasárnap alkalmából 2022. április 28-án, csütörtök 15 órai kezdettel a XVIII. kerületi Nemzetiségi Háza II. emeleti nagytermében 30 fő részvételével.”* Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

41/2022. (V. 27.) sz. GNÖ-határozat

Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal utólagosan elfogadta, hogy Tamás-vasárnap alkalmából egyházi hagyomány bemutatásával megemlékezést tartottak Tamás-vasárnap alkalmából 2022. április 28-án, csütörtök 15 órai kezdettel a XVIII. kerületi Nemzetiségi Háza II. emeleti nagytermében 30 fő részvételével.

Felelős: Tsaroucha Christina elnök

Határidő: 2022. május 27.

Tsaroucha Christina elnök: napirendi pont tárgyalását lezárja.

4. napirendi pont: Kirándulás a fehérvárcsurgói Károlyi-kastélyba.

Tsaroucha Christina elnök: tájékoztatja a Képviselő-testületet, hogy 2022. április 30-án görög nemzetiségi kirándulásra került sor, amelynek úti célja a fehérvárcsurgói Károlyi-kastély volt. Az egynapos kirándulás főszervezője a Görög Intézet új vezetője és Akritidou Sofia volt. Sok XVIII. kerületi görög vett részt a kiránduláson és nagyon jól sikerült. Szimbolikus helyszín a magyarországi görögök számára a település, hiszen mintegy 500 görög gyermek nevelkedett itt 1950-55 között, de 2003-ban ezen kastély falai között tartották az első nemzetközi történelmi szimpóziumot is a II. világháború utáni görög gyermekdiaszpóra témájában. Az elmúlt húsz évben számos kutató kezdett el foglalkozni a témával, Görögországban is egyre többen érdeklődnek az eddig még feltáratlan közép- és kelet-európai görög diaszpórák története iránt. Költséget nem jelentett a XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat számára, viszont a megvalósításban közreműködtek és segítettek a kerületi görögök részvételét a kiránduláson. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatot: *„Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete utólagosan elfogadja a XVIII. kerületi görögök részvételével a fehérvárcsurgói Károlyi-kastélyban megvalósult egynapos kirándulást 2022. április 30-án, szombaton a hazai görög nemzetiségi ismeretterjesztés és történelmük bemutatása jegyében.”* Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

42/2022. (V. 27.) sz. GNÖ-határozat

Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal utólagosan elfogadta a XVIII. kerületi görögök részvételével a fehérvárcsurgói Károlyi-kastélyban megvalósult egynapos kirándulást 2022. április 30-án, szombaton a hazai görög nemzetiségi ismeretterjesztés és történelmük bemutatása jegyében.

Felelős: Tsaroucha Christina elnök

Határidő: 2022. május 27.

Tsaroucha Christina elnök: napirendi pont tárgyalását lezárja.

5. napirendi pont: Konstantin és Eleni templomi ünnepe.

Tsaroucha Christina elnök: a napirendi pont kapcsán ismerteti, hogy Beloianisz községében található a Szent Konstantin és Szent Heléna (Eleni) görög ortodox templomot, melyet neobizánci stílusban építettek a Dimitriu Ádám Achilleasz tervei alapján. Felszentelése 1996-ban Szent Konstantin és Heléna tiszteletére történt. A templom később a metropolita jóvoltából egy Szent Demeter ereklyével is gazdagodott. Ennek köszönhetően Demeter nagyvértanú is a templom védőszentjeinek sorába került. Kosztasz Xenopulosz, katerini-i ikonfestő készítette a freskókat és a faragott ikonosztázt díszítő ikonokat. A templomi ünnepre 2022. május 21-én, szombaton került sor Beloianisz görög faluban. Főpapi liturgia 11 órakor kezdődött a templomban, majd 15 órakor motoros szentelés volt a Fő téren, amelyet motoros felvonulás és piknik követett. A görög nemzetiségi zene és tánc is volt a Szent Konstantin-park területén. A nap zárásaként a templomkertben 18 órakor koncertet tartottak, melynek bevételével a templomot segítették. Részt vettek a templomi ünnepen és nem jelentett költséget a nemzetiségi önkormányzat számára. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatot: *„Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete utólagosan elfogadja, hogy részt vettek a 2022. május 21-én, szombaton 11 órai kezdettel a beloianiszi templomban és a görög falu területén megtartott Szent Konstantin és Szent Heléna (Eleni) templomi ünnepén.”* Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

43/2022. (V. 27.) sz. GNÖ-határozat

Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal utólagosan elfogadta, hogy részt vettek a 2022. május 21-én, szombaton 11 órai kezdettel a beloianiszi templomban és a görög falu területén megtartott Szent Konstantin és Szent Heléna (Eleni) templomi ünnepén.

Felelős: Tsaroucha Christina elnök

Határidő: 2022. május 27.

Tsaroucha Christina elnök: napirendi pont tárgyalását lezárja.

6. napirendi pont: Megemlékezés Krisztus mennybemenete kapcsán.

Tsaroucha Christina elnök: tájékoztatja a Képviselő-testületet, hogy a 2022. május 26-án, csütörtökön 15 órai kezdettel a XVIII. kerületi Nemzetiségek Háza II. emeleti nagytermében megemlékezést tartottak a XVIII. kerületi görögök részére Jézus Krisztus mennybemenete kapcsán. Jézus Krisztus mennybemenetele több okból kifolyólag is fontos: 1.) Ez jelezte földi szolgálatának a végét. 2.) Földi munkájának az eredményességét jelezte. 3.) Azt jelezte, hogy visszatért mennyi dicsőségébe. 4.) Az Atya általi felmagasztalását jelképezte. 5.) Lehetőség nyílt ezáltal, hogy helyet készítsen a számunkra. 6.) Jelezte az új szolgálatának kezdetét főpapként és az új szövetség közbenjárójaként. A résztvevők létszáma 20 fő volt és tartalmasra sikerül a programjuk. Költséget nem jelentett a nemzetiségi önkormányzat számára. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatot: *„Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete utólagosan elfogadja, hogy a XVIII. kerületi görögök részére Krisztus mennybemenetele kapcsán vallási témájú megemlékezést tartottak 2022. május 26-án, csütörtökön 15 órai kezdettel a XVIII. kerületi Nemzetiségek Háza II. emeleti nagytermében 20 fő részvételével.”* Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

44/2022. (V. 27.) sz. GNÖ-határozat

Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal utólagosan elfogadta, hogy a XVIII. kerületi görögök részére Krisztus mennybemenetele kapcsán vallási témájú megemlékezést tartottak 2022. május 26-án, csütörtökön 15 órai kezdettel a XVIII. kerületi Nemzetiségek Háza II. emeleti nagytermében 20 fő részvételével.

Felelős: Tsaroucha Christina elnök

Határidő: 2022. május 27.

Tsaroucha Christina elnök: napirendi pont tárgyalását lezárja.

7. napirendi pont: Görög-magyar nemzetiségi nap a XVIII. kerületi Szivárvány Tagóvodában.

Tsaroucha Christina elnök: a napirendi pont kapcsán megadja a szót.

Makkainé Szelindi Stella elnökhelyettes: megkeresték a XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzatot, hogy a XVIII. kerületi Szivárvány Tagóvodában tartsanak egy nemzetiségi napot az óvodás gyerekek részére, amelynek teljes előkészítését és lebonyolítását vállalták. Görög ismeretterjesztő- és szórakoztató programok várták külön-külön állomásokon a gyerekeket. Az ismeretterjesztő nap további célja a kultúrájuk bemutatása és átadása volt. 2022. május 18-án, szerdán 9 órakor kezdődött az óvodában. Az állomásokon például hangszerbemutatót tartottak, görög énekeket mutattak meg a gyerekeknek, táncoktatás is volt és kézműves babákat is készíthettek. A gyerekek részére baklavát is készítettek. Nagyon tartalmas programot igyekeztek összeállítani és szerinte sikerült, mivel élveztek az óvodások. Várható, hogy októberben egy újabb nemzetiségi napot tartanak. Nem jelentett költséget a XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat számára a nemzetiségi nap.

Tsaroucha Christina elnök: köszöni a részletes ismertetőt. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatot: „*Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete utólagosan elfogadja, hogy a görög nemzetiségi hagyományok és kultúrájuk bemutatása jegyében görög-magyar nemzetiségi napot tartottak a XVIII. kerületi Szivárvány Tagóvoda gyermekei részére 2022. május 18-án, szerdán 9 órai kezdettel a XVIII. kerületi Lakatos-lakótelepen lévő óvodában.*” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

45/2022. (V. 27.) sz. GNÖ-határozat

Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal utólagosan elfogadta, hogy a görög nemzetiségi hagyományok és kultúrájuk bemutatása jegyében görög-magyar nemzetiségi napot tartottak a XVIII. kerületi Szivárvány Tagóvoda gyermekei részére 2022. május 18-án, szerdán 9 órai kezdettel a XVIII. kerületi Lakatos-lakótelepen lévő óvodában.

Felelős: Tsaroucha Christina elnök

Határidő: 2022. május 27.

Tsaroucha Christina elnök: napirendi pont tárgyalását lezárja.

8. napirendi pont: Béke rendezvény és könyvbemutató.

Tsaroucha Christina elnök: tájékoztatja a Képviselő-testületet, hogy a Syllogos Görög Egyesület szervezésében 2022. június 12-én, vasárnap 15 órakor rendezvényre és könyvbemutatóra kerül sor a IX. kerületi Görög Házában. Raptis Giannis-Vlachos Charalampos-Christodoulakis Takis „Και του χρόνου στην πατρίδα” című önéletrajzi gyűjteményének a bemutatója lesz, illetve a mielőbbi béke jegyében tartják meg az orosz-ukrán háború kapcsán. Beszédet mond Margaritis Georgios, a Thesszaloniki Arisztotelész Egyetem történelem professzora. A könyvbemutatót Pantelis Thalassinos és Manos Androulidakis koncertje követi. Az estet a Mydros együttes táncműzával zárják majd. A rendezvény szervezője a IX. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat, amely programon részt vesznek és közreműködnek. További kiegészítéshez megadja a szót.

Makkainé Szelindi Stella elnökhelyettes: a könyv kapcsán még elmondja, hogy több száz önéletrajz szerepel benne, amely görög honfitársak menekültek voltak. A menekültek életrajzát írja le, hogy mi történt a velük a háborúban és azután.

Tsaroucha Christina elnök: a rendezvényen részt vesznek és közreműködnek a megvalósításban. A kérdésszakaszt megnyitja és érdeklődik, hogy mekkora összeggel járuljanak hozzá a rendezvényhez?

Makkainé Szelindi Stella elnökhelyettes: értékes programnak tartja és magasabb összeget javasol.

Topalidisz Kosztasz: ők úgy csinálták, hogy meghirdették a koncertet és kiküldték a meghívót. Majd aki regisztrált, annak jegyet biztosítottak.

Tsaroucha Christina elnök: a hozzájárulásokat kérik. Számlát adnak mindenféleképpen. Összeg mi legyen?

Topalidisz Kosztasz: 100.000.-Ft?

Makkainé Szelindi Stella elnökhelyettes: ő is ennyire gondolt a rendezvény kapcsán.

Tsaroucha Christina elnök: elfogadja a javaslatukat az összegre. A kérdésszakaszt lezárja. A vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatot: „*Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja, hogy részt vesznek és közreműködnek a 2022. június 12-én, vasárnap 15 órai kezdettel a IX. kerületi Görög Házában görögországi zenészek részvételével megvalósuló rendezvényen és könyvbemutatón, illetve jóváhagy a rendezvényre 100.000.-Ft-ot a 2022. évi költségvetésből.*” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

46/2022. (V. 27.) sz. GNÖ-határozat

Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta, hogy részt vesznek és közreműködnek a 2022. június 12-én, vasárnap 15 órai kezdettel a IX. kerületi Görög Házában görögországi zenészek részvételével megvalósuló rendezvényen és könyvbemutatón, illetve jóváhagyott a rendezvényre 100.000.-Ft-ot a 2022. évi költségvetésből.

Felelős: Tsaroucha Christina elnök

Határidő: 2022. június 12.

Tsaroucha Christina elnök: napirendi pont tárgyalását lezárja.

9. napirendi pont: Görög estről hozott testületi határozat módosítása.

Tsaroucha Christina elnök: a napirendi pont kapcsán megadja a szót.

Makkainé Szelindi Stella elnökhelyettes: sajnos a görög est 2022. május 7-én nem tudott megvalósulni a XVIII. kerületi Rózsa Művelődési Házban. Javasolja, hogy az előző testületi ülésen megbeszéltek szerint tartsák meg, csak a helyszín és az időpont változna, ami a XVIII. kerületi Kondor Béla Közösségi Ház lenne és 2022. szeptember 17-én, szombaton 18 órakor kezdődne. Tartalmilag a program változatlan lenne.

Tsaroucha Christina elnök: a kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatokat. Az első: „*Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a 34/2022. (IV. 29.) sz. GNÖ-határozat hatályon kívül helyezését.*” A második: „*Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja, hogy görög estet tartanak a XVIII. kerületi Kondor Béla Közösségi Házban 2022. szeptember 17-én, szombaton 18 órai kezdettel és jóváhagy a költségekre 300.000.-Ft-ot a Miniszterelnökség és a Bethlen Gábor Alapkezelő részéről nyújtott nemzetiségi kulturális kezdeményezések 2022. évi költségvetési támogatása terhére, a 2022. évi költségvetésből.*” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

47/2022. (V. 27.) sz. GNÖ-határozat

Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta a 34/2022. (IV. 29.) sz. GNÖ-határozat hatályon kívül helyezését.

Felelős: Tsaroucha Christina elnök

Határidő: 2022. május 27.

48/2022. (V. 27.) sz. GNÖ-határozat

Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta, hogy görög estet tartanak a XVIII. kerületi Kondor Béla Közösségi Házban 2022. szeptember 17-én, szombaton 18 órai kezdettel és jóváhagyott a költségekre 300.000.-Ft-ot a Miniszterelnökség és a Bethlen Gábor Alapkezelő részéről nyújtott nemzetiségi kulturális kezdeményezések 2022. évi költségvetési támogatása terhére, a 2022. évi költségvetésből.

Felelős: Tsaroucha Christina elnök

Határidő: 2022. szeptember 17.

Tsaroucha Christina elnök: napirendi pont tárgyalását lezárja.

10. napirendi pont: Görögországi találkozó Nei Poriban.

Tsaroucha Christina elnök: tájékoztatja a Képviselő-testületet, hogy 2022. június 20-29. között kerül sor az idei évben a szokásos és nagy sikerű görögországi utazásra és találkozóra, amelyet a XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat már évek óta megszervez. További kiegészítéshez megadja a szót.

Makkainé Szelindi Stella elnökhelyettes: a görögországi találkozót a XVIII. kerületi görögök és a közösséghez tartozók részére szervezik. A jelenlegi állapot szerint 70 fő jelentkezett már erre az utazásra. A költségek kapcsán elsősorban a busz költségét kell biztosítaniuk, ezért 800.000.-Ft-ot javasol elfogadni a 2021. és 2022. évi feladatalapú költségvetési támogatás terhére. A szállásuk Nei

Poriban lesz és minden ilyen esetben egy közösségi találkozót is szoktak tartani. Fontos, hogy az anyaországgal a kerületi görögöknek a kapcsolatuk megmaradjon és ezt az igényüket a közmeghallgatásokon is ki szokták fejezni.

Tsaroucha Christina elnök: ez kiváló lehetőség arra, hogy a kerületi görögök kint találkozzanak az ismerőseikkel és rokonaikkal is, vagy van egy görög honfitársuk akinek a testvére meghalt a tavalyi évben Görögországban és nem tudott ott lenni a temetésén.

Makkainé Szelindi Stella elnökhelyettes: utóbbi külön szervezést igényel, de természetesen ebben is segítséget nyújtanak. Itt fog megesni a találkozóra és megbeszélésre a leendő görögországi testvérvárosuk képviselőivel is. Két busszal fognak utazni a görögországi Nei Poriba.

Tsaroucha Christina elnök: a kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatot: „*Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadta, hogy 2022. június 20-29. között a XVIII. kerületi görögök és a görög közösséghez tartozók részére a görögországi Nei Poriba anyaországi utazást és találkozót szerveznek 70 fő részvételével és jóváhagyott 800.000.-Ft-ot az utazás és találkozó költségeire a 2021. évi és 2022. évi feladatalapú költségvetési támogatás terhére, a 2022. évi költségvetésből.*” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

49/2022. (V. 27.) sz. GNÖ-határozat

Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta, hogy 2022. június 20-29. között a XVIII. kerületi görögök és a görög közösséghez tartozók részére a görögországi Nei Poriba anyaországi utazást és találkozót szerveznek 70 fő részvételével és jóváhagyott 800.000.-Ft-ot az utazás és találkozó költségeire a 2021. évi és 2022. évi feladatalapú költségvetési támogatás terhére, a 2022. évi költségvetésből.

Felelős: Tsaroucha Christina elnök

Határidő: 2022. június 29.

Tsaroucha Christina elnök: napirendi pont tárgyalását lezárja.

11. napirendi pont: Görögországi utazás Nea Plagiaba.

Tsaroucha Christina elnök: a napirendi pont kapcsán ismerteti, hogy 2022. június 17-én, szombaton indulnak a görögországi Nei Plagiaba egy görög honfitárs közreműködő szervezésével és segítségével, illetve a XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat főszerkesztésével és támogatásával. További kiegészítéshez megadja a szót.

Makkainé Szelindi Stella elnökhelyettes: majdnem egy időpontba esik a Nei Poriba történő utazással és találkozóval. Aki erre a részre szeretne menni, mert például a családja ott lakik, annak lehetőséget teremtettek arra, hogy ezen vegyen részt, így választani tudott. Csak és kizárólag a XVIII. kerületi görögök részvételét biztosítják, amely 15 főt jelent.

Tsaroucha Christina elnök: egy hetes időtartamú lesz és ugyanúgy busszal utaznak majd Görögországba. A szállásuk Nea Plagiaba-n lesz. Szinte ugyanazok a programok várják a kerületi görögöket és a hozzátartozókat, tehát itt is lesz például lehetőség találkozóra. Vágytak erre is a kerületi görög honfitársak és kérték, hogy ilyen lehetőség is legyen. A költségek kapcsán 300.000.-Ft-ot javasol jóváhagyni elsősorban a busz költségére. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatot: „*Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadta, hogy 2022. június 17-25. között a XVIII.*

kerületi görögök és a hozzátartozók részére a görögországi Nea Plagiaba anyaországi utazást szerveznek 15 fő részvételével és jóváhagy 300.000.-Ft-ot az utazás és találkozó költségeire a 2021. évi és 2022. évi feladatalapú költségvetési támogatás terhére, a 2022. évi költségvetésből.”
Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

50/2022. (V. 27.) sz. GNÖ-határozat

Budapest Főváros XVIII. kerületi Görög Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta, hogy 2022. június 17-25. között a XVIII. kerületi görögök és a hozzátartozók részére a görögországi Nea Plagiaba anyaországi utazást szerveznek 15 fő részvételével és jóváhagyott 300.000.-Ft-ot az utazás és találkozó költségeire a 2021. évi és 2022. évi feladatalapú költségvetési támogatás terhére, a 2022. évi költségvetésből.

Felelős: Tsaroucha Christina elnök

Határidő: 2022. június 25.

Tsaroucha Christina elnök: napirendi pont tárgyalását lezárja.

12. napirendi pont: Egyebek.

Tsaroucha Christina elnök: érdeklődik, hogy van-e észrevétel, vagy hozzászólás. Megadja a szót az elnökhelyettesnek.

Makkainé Szelindi Stella elnökhelyettes: a görög óvodai csoport kapcsán tájékoztatja a Képviselő-testületet, hogy egyeztetett az óvodát vezetővel. Egyeztetni kell a görög iskolával is. Érti, hogy óvodai minőségű oktatást szeretnének, de hetente csak egy alkalommal lenne óvodai nevelés, ami kérdéseket vet fel. Véleménye szerint egy kerületi közösségi házban is tudnának görög óvodai nevelést biztosítani alkalmanként. Utánajárást és további egyeztetéseket igényel a kérdés. Az XVIII. kerületi Egyesített Óvodák intézményvezetőjével is szeretnének beszélni, hogy milyen lehetőségeik vannak. Az óvodai gyereklétszám egyébként megvan a működéshez.

Tsaroucha Christina elnök: további hozzászólás nem lévén lezárja a napirendi pontot, majd megköszönve a képviselőtársai és a nemzetiségi referens részvételét az ülést berekeszti.

Makkainé Szelindi Stella
.....
jegyzőkönyv-hitelesítő



Tsaroucha Christina
.....
elnök